



# The Beacon

Boletín para Residentes del Ancianato

Octubre de 2024



National Consumer Voice for Quality Long-Term Care



## MES DE LOS DERECHOS DE LOS RESIDENTES: Saber es Poder

Está cómodo y contento en su habitación privada que ha convertido en su hogar. Pero una mañana, el personal de la residencia le dice que tiene que mudarse a una habitación doble con un compañero a quien no conoce. O aún peor, planean trasladarlo a otra residencia.

No se pueda hacer nada, ¿verdad? ¡No!

Las leyes estatales y federales le permiten oponerse al alta o al traslado. Excepto en casos de emergencia, las residencias deben avisar con 30 días de antelación y dar una razón válida del alta o traslado. En caso de cambio de habitación o de compañero de habitación, deben notificarlo con antelación y justificarlo por escrito. En todos los casos, tiene derecho a apelar y permanecer donde está hasta que se resuelva el asunto. Este es uno de los muchos derechos fundamentales que la Oficina del Defensor

del Pueblo para la Atención a Largo Plazo (LTCO) destacará en octubre con motivo del Mes de los Derechos de los Residentes. Siga nuestras publicaciones en

(<https://www.facebook.com/NJElderOmbudsman>) o Instagram/Threads **@njelderombudsman**.

El Mes de los Derechos de los Residentes es un esfuerzo anual de sensibilización y divulgación por Derechos del Consumidor para la Calidad de Cuidado a Largo Plazo. El tema de este año es “El poder de mi voz.” El personal de LTCO trabajó con residentes para producir un video amplificando los pensamientos de los residentes sobre el tema. Véalo en nuestro canal de YouTube en

<https://www.youtube.com/@njelderombudsman>.

## ¡ÚLTIMA LLAMADA! Para registrarse como votante

Apenas queda tiempo para registrarse para votar en las elecciones de 2024. Si desea votar pero aún no se ha registrado, la fecha límite es el **15 de octubre**.

Si no está seguro de su status, visite [VOTE.NJ.GOV](http://VOTE.NJ.GOV). Puede buscar su nombre o aprender cómo presentar solicitudes de registro de votantes en línea, por correo o en persona. ¿Tiene más preguntas? Descargue nuestra Guía Electoral en [WWW.NJ.GOV/LTCO](http://WWW.NJ.GOV/LTCO).

### VOTER REGISTRATION DEADLINE



VOTE.NJ.GOV



# Conexión New Jersey — Residentes y defensores destacados en conferencia nacional

NATIONAL CONSUMER VOICE FOR QUALITY LONG-TERM CARE  
**48<sup>th</sup> Annual Conference**



Laurie Facciarossa Brewer, Defensora del Pueblo para Cuidados a Largo Plazo, Elizabeth Speidel, Directora de Participación Comunitaria, y tres residentes - Ray DiFrancesco, Gail Smith y Martha Robinson - hicieron una presentación en la conferencia Consumer Voice celebrada en San Francisco el 25 de septiembre.

Speidel, DiFrancesco, Smith y Robinson explicaron cómo transformar los esfuerzos de defensa elevando y centrando las voces de los residentes de cuidados a largo plazo.

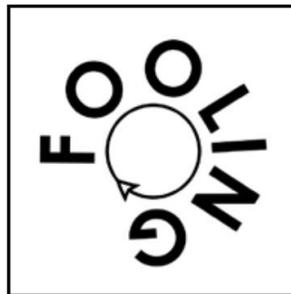
Después, Brewer participó en un debate con Kevin D. Walsh, interventor interino del Estado de New Jersey, y Joshua Lichtblau, director de la División de Fraude de Medicaid, sobre cómo los defensores y los vigilantes de Medicaid pueden encontrar una causa común para identificar y eliminar a los malos actores del sector de las residencias de ancianos. *Para más información, consulte la próxima edición de The Beacon.*

## REBUS PUZZLE

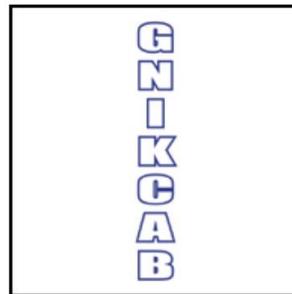
1



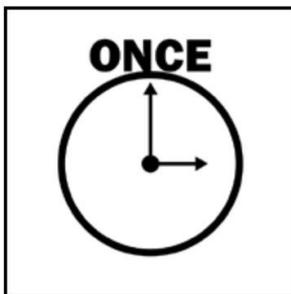
2



3



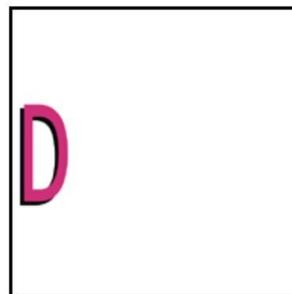
4



5



6



4. once upon a time, 5. thunderstorm, 6. decide

1. get in shape, 2. fooling Around, 3. backing up

Oficina Ombudsman Cuidado a Largo Plazo New Jersey

Laurie Facciarossa Brewer, LTC Ombudsman

[www.NJ.GOV/LTCO](http://www.NJ.GOV/LTCO)

SÍGANOS

